

Số: **08/2023/QĐCNHGT**- DS

Bình Đại, ngày 10 tháng 4 năm 2023

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN KẾT QUẢ HÒA GIẢI THÀNH TẠI TÒA ÁN**

Căn cứ các Điều 32, 33, 34 và 35 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án;

Căn cứ vào yêu cầu công nhận kết quả hòa giải thành của bà Đặng Thị V và bà Lê Thị Phụng L.

Sau khi nghiên cứu:

- Đơn khởi kiện **về việc** “Tranh chấp hợp đồng vay tài sản” đề ngày 02 tháng 3 năm 2023 của bà Đặng Thị V.

- Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 24 tháng 3 năm 2023 về việc thỏa thuận giải quyết toàn bộ tranh chấp của các bên tham gia hòa giải sau đây:

+ *Người khởi kiện:* **Bà Đặng Thị V**, sinh năm 1969

Địa chỉ: A/B, phường A, thành phố A, tỉnh Bình Dương.

Người đại diện hợp pháp của bà Vinh: **Bà Nguyễn Thị Kim T**, sinh năm 1977, Địa chỉ: ấp T, xã N, huyện T, tỉnh Bến **Tre**.

+ *Người bị kiện:* **Bà Lê Thị Phụng L**, sinh năm 1963

Địa chỉ: ấp H, xã D, huyện D, tỉnh Bến Tre.

- Các tài liệu kèm theo Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải do Hòa giải viên chuyển sang Tòa án và các tài liệu do Tòa án thu thập được theo quy định tại khoản 2 Điều 32 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án (nếu có).

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Kết quả hòa giải thành được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 24 tháng 3 năm 2023 có đủ các điều kiện quy định tại Điều 33 của Luật Hòa giải, đối thoại tại Tòa án.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận kết quả hòa giải thành của các bên được ghi trong Biên bản ghi nhận kết quả hòa giải ngày 24 tháng 3 năm 2023, cụ thể như sau:

1.1. Bà Lê Thị Phụng L thừa nhận còn nợ và đồng ý có nghĩa vụ trả cho bà Đặng Thị V số tiền nợ vay là 500.000.000 đồng (Năm trăm triệu đồng). Trong đó:

+ Tiền nợ vốn gốc là: 400.000.000 đồng (Bốn trăm triệu đồng).

+ Tiền nợ lãi là: 100.000.000 đồng (Một trăm triệu đồng).

1.2. Thời gian thực hiện trả như sau:

Số tiền nợ vay là 500.000.000 đồng (Năm trăm triệu đồng) bà Lê Thị Phụng L có nghĩa vụ trả cho bà Đặng Thị V ngay khi quyết định của Tòa án có hiệu lực pháp luật (ngày 10/4/2023).

1.3. Về nghĩa vụ chậm thi hành án:

Ghi nhận sự tự nguyện của bà Đặng Thị V không yêu cầu tính lãi suất chậm trả trong giai đoạn thi hành án.

2. Quyết định này có hiệu lực pháp luật kể từ ngày ký, không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm theo quy định của Bộ luật Tố tụng dân sự và được thi hành theo quy định của pháp luật về thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Các bên tham gia hòa giải;
- VKSND huyện Bình Đại;
- Chi cục THADS huyện Bình Đại;
- Lưu TA.

THẨM PHÁN

(Đã ký)

Trần Thị Mỹ Duyên